

## Cote 2H757, 2<sup>e</sup> document dans la liasse, « Accensement à Lupicin et Marc Bonguyod et consorts d'un droit d'eau à La Mouille, sur le ruisseau de l'Auge du Pont, s.d. (début XVIIe s.) »

---

### Présentation

Cette transcription a été faite à partir de mes photos IMG\_5307 à 5321 prises aux Archives Départementales du Jura. Je conserve les numéros des clichés pour mieux pouvoir se repérer dans la transcription.

Les traits sur la ligne ( \_ ) indiquent des lettres ou mots indéchiffrables.

### Transcription

#### IMG\_5307

A Mesieurs

Messieurs Les Reverends grand  
prieur officier & Religieux du  
monastere & abbaye Saint oyan de Joux

Expose humblement Claude REVERCHON  
fiz de feu Claude REVERCHON COLLET  
MASSON Tres humble & obeissant subiect  
& serviteur du Village de La moille  
qui par cy devant & aplusieurs fois  
desirant de proffitter au publique  
& pour La comodite des troies  
bourgeats de lad moille Et autres  
Il se seroit admise quen Un Lieu  
du territoire de Lad. moille appellé  
au bief de letain en un Sault Si  
decouvert qui y est & en place commune  
se pourroit Exiger & dresser Un  
Battoir a battre cheneie ou autre  
Rouages a autre usage. Touchant  
Led. decours & provenant de  
La grand fonte & praerie de  
Lad. moille devers soleil levant  
Soleil Couchant Il se des[ch]arge  
dans La Riviere de Bienne  
Tent [?] Claude REVERCHON CARAT Une  
place commune entre deux / Csize [?]  
Les chavin de Lad. mouille Aussi  
Une place commune Entre Deux  
Et commil scait que Led. pouvoir  
& permission depent de Lauctorite  
de Voz Seigneurs \_\_ la son

#### IMG\_5308

Recours en toute humilite par devers messd. Sieurs  
Tous Suppliant en \_ideaulx de Lutilite publique  
qui resultera de tel faict En \_ideaux aussi \_\_

continent servie auquel Il est employe pour mesd.  
sieurs quil Leur plaise Luy accensi\_ Led.  
Sault & decours deau Et Luy acede pouvoir  
d y construire Et disier & dresser baptiments \_es  
Et Rouages propres aceque dessus Et La ou  
Il trouvera La place La plus comode en dedans  
Les \_\_ su\_ aporte\_ . / Doubz tel raisonnable  
Entrage Et cense Annuelle que mesd. Sieurs  
trouveront a Tenir Luy faisant surce espe\_  
Lettres patentes en tel cas accoustumees Et Il sera  
dautant plus obligé au fidelle service de mesd.  
Sieurs Et prins Bien pour Leur estat sautre  
& prospe\_ de tous en general & de l\_  
deux en particulier. /

### **IMG\_5311**

Nous presens & advenir Soit notoire &  
manifeste, que par devant Pierre PER\_ notaire  
de Saint ouyan de Joulx, et en presence Et tesmoings  
Enbas nommez Se pour personnellement constituez  
reverendz Sieurs Messieurs Claude DE LA MAR, grand  
Prieur & Cellier, Anathoile DE SCEY chantre,  
Affricain DE CROYSIER \_enfermier [?] Jean DE CH\_  
Sacristain, François DE LA ROCHELLE Chambrier, Pierre  
DE \_YOVARD Cambellan, Henry Nicolas DE VISCERNAL, Claude  
DU PIN, Gaspard DE PRA, Guillaume DE MONTCONIERE [?]  
Claude D'ALMAN dict DE MAULPRE, Gaspard DE RAMILLY  
Guillaume DE L'O\_, Jean Louys DE \_OYRIA,  
Didier DE LANDRES & Pierre DE DORT\_ tous officiers  
et religieux du monastere de Saint Ouyan de Joulx  
capitulairement assemblez au son de La cloche pour  
traicter les affaires d'icelluy, Lesquels ayant veu la  
requeste de honorable homme Lupicien BONGUYOD  
Marc BONGUYOD son nepveu, Claude REVERCHON COLET  
MASSON, et Claude DAYER dict SAGE Requerant lesd.  
Sieurs leur Vouloir accorder l'accensye de decours de  
Leau de La fontaine de Lauge du pont riere Le  
Village de la mouille et Bourgeatz de mitan, et  
aultres sources fluantz aud. Lieu pour baptre et  
construire tous rouages pour mouliner, pabtoyr [?] et se\_  
au Lieu dict soubz les fuis [?] et sur Les communaux  
dud. lieu en La place quillz trouveront convenir,  
Et recognoissant que par tel moyen Leur sie\_tz dud.  
Lieu de La Mouille en pourroient estre soulagez

### **IMG\_5314**

De l'incommodité qu'ilz ressentent allantz moudre leurs  
bledz en lieulx esloignez de leurs residences, Iceulx Sieurs  
Reverendz estant tout d'une commung accord & Inclinant  
a La demande de Lad. requeste, Ont pour eulx & leurs  
Successeurs aud. monastere cedé remis et transporte  
a tiltre d'accesy perpetuelle ausd. Lupicin et Marc

BONGUYOD, Claude REVERCHON COLLET et Claude DAYET SAGE, Iceulx REVERCHON BONGUYOD & DAYET absent et Led. REVERCHON present stipulant et acceptant pour heux leurs hoirs & successeurs, Led. decours deau Vulgairement appelle L'auge du pont, et des aultres sources fluantz au mesme Lieu, a Les prendre doit [?] La sortie des heritages dit particuliers, et qu'elle hetre sur les communaulx, dud. Lieu de La mouille Jusques a La Riviere de Bienne et ces pour y bastre et construyre par Lesd. BONGUYOD REVERCHON & DAYET tous rouages et engins que bon leur semblent pour moulin bapteur & se\_, aux places desd. communaulx qu'ilz trouveront convenir en dedans Led. dentre contenir [?]. / La presente accept. faicte et accordée aux susnommez chung pour une quarte partie Et soubz la rente annuelle et perpetuelle de quatre blans pour chung rouage qui y sera construit, et payable chung an doresnavant perpetuellement a mesd. sieurs ou leurs recepteur en Leur maison et \_aions de La Mouille le lendemain de feste de tous Les Saintz a peine de double, la\_, Retenir, directe, Segue\_ commise et mainmorte pourtant Le cas [mot rayé] Icelle respectueusement adme\_tz Et pour Lentier du present

### **IMG\_5315**

accensissement et habergeage, lesd. BONGUYUOD, REVERCHON et DAYET, Ont paye La somme de trente frans monnoie de Bourgogne pour estre employez au prouffit dud. monastere de maniere que moyenant ceque dessus Lesd. sieurs dud. monastere, se sont desistez et departis dud. decours deau en dedans led. confins au prouffit desd. BONGUYOD REVERCHON et DAYET, et Les en Ont Inneste, et Innestera [?] mis et mettera en La vraye reelle actuelle et corporelle possession saisine ou quasi, sans foy par rese\_ aulcungs aultres drois que les sus narrez promettans lesd. Sieurs de maintenir led. decour deau et Icelluy garanthir et deffendre envers et contre tous, a Leur propres frais et despens. / Obligeantz pource tous Les biens dud. monastere et Les submettaans aux Cours et Jurisdictions de Leurs Alt. ser\_ [abréviation] celles de Monseigneur dud. st Ouyan et a toutes aultres, Re\_ ceantz aux exceptions a ce contres, Comme de mesme Led. REVERCHON COLLET tant en son nom que desd. BONGUYOD, et DAYET Soubz promesse de les faire consentir aux presentes a peine de tous Interestz [?] quant requis \_\_, A faire semblable promesse de payer et satisfaire Lad. cense tout Les an aux Jour Lieu et tenir p\_ declarez Et \_\_ soubz les mesmes obligations de tout ses biens submissions et renonciations cy dessus, faict et passe au chapitre tenu aud. monastere le

## IMG\_5316

Minutte de l'accensement du decours de  
Leau de Lauge du pont de La Moille  
accorde au sieur Lupicin BONGUYOD  
et ses Consors

## IMG\_5318

[Ecriture différente]

A \_\_ tous present et advenir Soit notoyre et manifeste Que  
par devant Pierre PERN\_ notaire de saint ouyan de Joux, et  
en presence des tesmoins en bas nommez, Se jour personnellement  
Constituez, Reverendz Sieurs Messieur Claude DE LA MAR grand  
prieur et Celerier, Anathoille DE SAY chantre, A\_ de  
Cr\_ Infermier, Jehan DE CHISSEY Sacristain, François DE  
LA ROCHELLE Chambrier, Pierre DE LYOBALD, Cambellan  
Henry NICOLAS de VISEMAL [?] O\_, François DE CHRISSY DE  
\_ V\_, Claude DU PIN, Gaspard DE PRA, Guille. DE  
MON\_, Claude DALMAY dit DE MOLPRÉ, Gaspard DE  
RUMILLY, Guillaume DU LO\_ Jean Loys DE M\_  
Claude de VAULTRA\_, Didier DE LANDRUT et Pierre  
DE DOCE\_, tous officiers et Religieux du monastere  
de saint ouyan de Joux, Lesquelz desirant le bien et  
soulagement de Leurs subiectz du Lieu de la Moille, et  
Leur \_\_ La continuelle Incommodité quilz ressentent  
allantz mouldre leur bledz en lieux esloingnez de leurs  
residences et bien Informez que leur fluantz de la  
fontayne de Lauge du pont, et aultre sources aud. lieu  
dehue\_ In\_ tant ausd. sieurs Reverendz qu'a leurs  
subiectz pource ayantz veu Lhumble requeste de honorable  
homme Lupicien BONGUYOD, Marc son nepvieu, Claude  
REVERCHON COLLET MASSON, et Claude DAYER dit SAGE les  
requerans vouloir leur accorder laccensye du decours  
de lad. eau [restant de la ligne rayée]  
[plupart de la ligne rayée] pour bathre et  
contheyre tous rouages [plusieurs mots rayés] tans  
lesd. moulins bapteurs que \_\_ au lieu dit soulz les f\_  
et en la place des communaux dud. lieu de La moille quilz  
trouveront convenir [plusieurs mots rayés]

## IMG\_5319

[Cinq premiers mots rayés] Iceulx Sieurs estans \_\_  
Infirme de Leur desir, et Incluant a La demande des  
sus nommez, Ont pour eulx et Leurs successeurs aud.  
Monastere donné cede re\_ et transporte a tiltre  
daccensye perpetuelle ausd. Lupicin et Marc BONGUYOD  
Claude REVERCHON COLLET et Claude DAYET SAGE, Iceulx  
BONGUYOD et led. DAYET absent, et led. Claude REVERCHON  
COLLET present stipulans et acceptant pour eulx Leurs hoyres  
et successeurs Led. detour deau vulgairement appelle  
Lauge du pont et des aultres sources fluanz au  
mesme Lieu, a Les prendre dans [trois mots rayés]

La sortye dut heritage [?] des particuliers, et quelle  
entre sur Les communaulx dud. lieu de la moille  
Jusques a La Riviere de Bienne, Et cest pour y  
bastre et construyre par lesd. BONGUYOD REVERCHON  
et DAYET tous rouages et engins que bon Leur semblera  
so\_ moulin bapteur et s\_, aux places desd.  
communaulx quilz trouveront convenir, [deux mots rayés] en  
dedans lesd. deux confins, La presente accensye  
faicte et accorde aux. sus nommez chacung pour une quarte partye  
Et soub la rente annuelle et perpetuelle de quatre  
blans pour chacung rouage qui y sera constenir, payable  
chacung an doresnavant perpetuellement a mesd. sieurs ou  
Leurs Recepteur [mot rayé] en leur maison et Prioray de  
La moille Le Lendemain de feste de tous les saintz  
a payne du double, [mot rayé] La\_dz Retenir directe  
Seig. Comm\_ et mainmorte portant Les \_\_\_  
d'icelles advenantz, Et pour Le\_d\_pres\_

### **IMG\_5320**

accenssement [?] et habergeage lesd. BONGUYOD, REVERCHON et  
DAYER ont paye La somme de trente frans pour estre  
employez au prouffit dud. Monastere, de maime que moyenant  
et que dessus ausd. sieurs que sous [trois mots rayés]  
d\_ et departyre dud. decours en dedans lesd. contenir  
au prouffit desd. BONGUYOD REVERCHON et DAYER et Les en ont  
l\_ et l\_a\_ et mett\_ en la vraye r\_  
actuelle et corporelle possession s\_ au qua\_ sans  
son y rete\_ ny rese\_ aucune aultre droit que \_\_\_ sus  
narrez. Promettant lesd. sieurs Reverendz dud. monastere  
maintenir les e\_\_\_ et icelluy \_\_\_ garanthir et  
deffendre \_\_\_ et ...  
...  
submettans aux \_\_\_ et l\_ et leur \_\_\_  
soy\_ ... dud. saint  
ouyen et a toute aultre ...  
\_\_\_ faict et passe au Chapitre \_\_\_ le

### **IMG\_5309**

[Page titre]

Requeste

Claude REVERCHON COLLET

### **IMG\_5321**

Minutte daccensement du detour  
de Leau de Lauge de la Moille  
\_\_\_ dune tres escutte a Monsieur  
Le grand prieur comenans \_\_\_ [abréviation]  
d\_